



Használati útmutató
LÉGTISZTÍTÓ
R-9550 HYBRID



Mielőtt a készüléket használatba venné, kérjük, hogy az alábbi használati utasítással részletesen ismerkedjen meg. Az elektromos készüléket a jelen útmutató utasításai szerint használja. Az útmutatót az esetleges későbbi használat érdekében őrizze meg.

FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK OLVASSA EL FIGYELMESEN ÉS ŐRIZZE MEG

- Amennyiben a jelen útmutató utasításainak be nem tartása miatt hibásodik meg a készülék, a jótállás érvényét veszti. A gyártó/importőr nem tartozik felelősséggel azon károkért, amelyek a jelen útmutatóban leírt utasítások be nem tartása miatt keletkeztek. A készülék gondatlan használata nincs összhangban a jelen útmutató feltételeivel.
- A készülék táphálózathoz való csatlakoztatását megelőzően bizonyosodjon meg arról, hogy a készülék típuscímkéjén feltüntetett műszaki adatok megegyeznek az Ön által használni kívánt elektromos aljzat tápfeszültségével. A készüléket csak az előírásoknak megfelelően leföldelt aljzathoz csatlakoztassa.

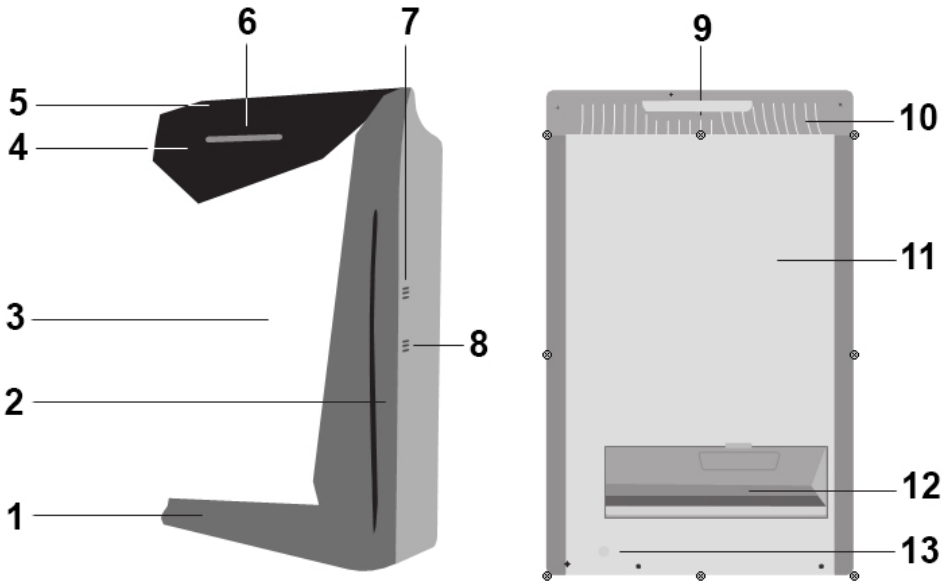
FIGYELMEZTETÉS

- A jelen készüléket 8 éven felüli gyermekek, illetve testileg, érzékszervileg vagy lelkileg fogyatékos vagy nem elegendő tapasztalattal, ismerettel rendelkező személyek is használhatják, amennyiben felügyelet alatt állnak vagy a készülék biztonságos kezeléséről felvilágosításban részesültek és tudatában vannak az esetleges veszélyeknek. A készülék felhasználó általi tisztítását, karbantartását nem végezhetik 8 éven aluli illetve felügyelet nélküli gyermekek. A készüléket és a tápvezetékét tartsa 8 éven aluli gyermekektől távol.
- Gyermekeknek tilos játszani a készülékkel.
- Ne használja a készüléket más célból, mint amire az előírások szerint szolgál.
- A készülék nem működtethető programátor, külső termosztát vagy távirányító által.
- A készülék kicsomagolását követően ellenőrizze, hogy a szállítás során nem károsodott-e meg és hogy a csomag tartalma teljes-e.
- Első használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagot.
- A készülék beindítása előtt győződjön meg arról, hogy teljesen és helyesen van-e összeszerelve.
- A készüléket csak a szűrők összeállítása után kapcsolja be a hálózatba.
- Használat, tisztítás, szűrőcsere ill. karbantartás előtt a készüléket minden esetben húzza ki a hálózatból. Ha a készüléket egyik helyről a másikra helyezi, minden esetben húzza ki a hálózatból.

- Ne hagyja a tápkábelt az asztal vagy pult éles széleiről lelógni, és vigyázzon, hogy ne érintkezzen forró felületekkel. A kábelt soha ne tekerje rá a készülékre.
- A készüléket tilos a táphálózati aljzattól a vezetékénél fogva kihúzni, sem a vezetéket nedves kézzel megfogni – ilyen esetekben a tápkábel/hálózati aljzat sérülésének, ill. áramütés veszélye áll fent.
- Ha a készülék tápvezetéke/dugója megsérült, tilos ezeket a továbbiakban használni. Cseréjüket csakis szakszervízre bízza.
- Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül üzemelni.
- Ügyeljen arra, hogy a készülék egyenes, szilárd, stabil és száraz felületen legyen elhelyezve, hogy ne boruljon fel.
- Üzemelés közben ne takarja le a rácsot és ne hagyja a készüléket függöny és szobanövény közvetlen közelében. Tartsa a készüléket biztonságos távolságban a falaktól, bútortól és egyéb tárgyaktól, ami min. 50 cm. A levegő be- és kiáramlására szolgáló nyílásokat nem szabad letakarni.
- Ne helyezze a készüléket hőforrás (elektromos vagy gáztűzhely, elektromos hőszugárzó/fűtőtest, stb.) közelébe. Ne tartsa a készüléket gyúlékony tárgyak, gázok, aeroszolok közelében, mert tűzveszély áll fent.
- Ne helyezze a készüléket instabil, túlságosan poros vagy nem elégséges szellőzésű helyre. A készüléket úgyszintén tilos kitenni kedvezőtlen időjárási viszonyoknak (eső, napsütés, stb.). Ne helyezze a készüléket olyan helyre, ahol közvetlen napsugárzásnak van kitéve. Tilos a készülék használata, ha a helység hőmérséklete fagypont alatt van vagy túl magas (használatát javasoljuk 5-40 °C között). Ne használja a készüléket olyan helyeken, ahol hőmérsékletingadozás szokott lenni. Ilyen esetben a készülék belsejében nedvesség keletkezhet (lecsapódott vízcseppek formájában).
- A készüléket csak jól szellőztethető helyiségben használja. Soha ne tegye a készüléket olyan helyre, ahol rezgésnek vagy ütéseknek van kitéve.
- A készüléket ne használja víz közvetlen közelében, mint. pl. kád, mosdó, medence, stb., ahol nagy a valószínűsége annak, hogy a készülék víz alá merül vagy más módon víz éri.
- Tűzmegeelőzés, áramütés okozta illetve egyéb sérülés megakadályozása érdekében ügyeljen arra, hogy a hálózati kábel, se s dugasz ne merüljön víz vagy egyéb folyadék alá.

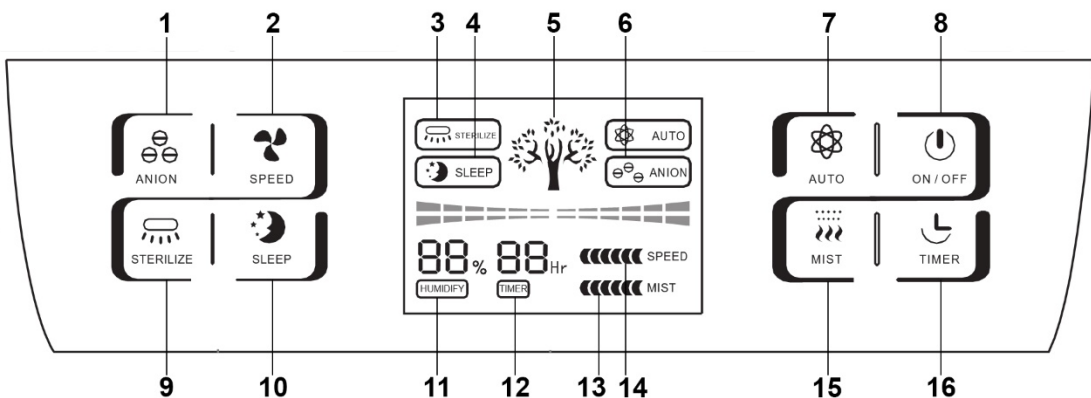
- Kerülje az érintkezést a készülék mozgó részeivel. Ne helyezzen semmiféle tárgyat a ventilátorba, amennyiben az üzemel.
- A berendezésre ne üljön és ne álljon rá.
- Ne telepítse a készüléket sem a falra, sem a plafonra.
- A jelen készüléket kizárólag háztartási felhasználásra tervezték.
- A készülék nem használható szokványos ventilátorként, sem mint páraelszívó.
- Amennyiben a víztartályból folyik a víz, kapcsolja ki a készüléket; hosszabb távú használat előtt helyezze 30 percre függőleges helyzetbe (a készülék ezt hanggal jelzi).
- A készüléket az alvó üzemmód kapcsolójának hosszabb idejű lenyomásával lehet újraindítani (a készülék ezt hanggal jelzi). Ne indítsa újra a készüléket szennyezett környezetben, mert a kalibráció nem menne végbe megfelelően.
- Ne használja a készüléket, amennyiben nem működik megfelelően, ha leesett a földre és károsodás érte vagy vízbe merült. Semmi esetre sem végezzen javításokat a készüléken, sem módosításokat - áramütés veszélye áll fent. A jelen készülék bármilyen javítását, beállítását bízza a márkaszervíz munkatársaira.

A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA



1. Kapcsoló
2. A készülék középső része
3. A készülék elülső oldala
4. Távirányító jelző
5. Vezérlőpanel
6. Kijelző
7. Páratartalom érzékelő
8. Szag érzékelő
9. Fogantyú
10. Levegő kiáramlása
11. A készülék hátsó oldala
12. Víztartály
13. Vízleeresztő

VEZÉRLŐPANEL LEÍRÁSA



1. Légtisztító kapcsoló (*ANION*)
2. Ventilátor kapcsoló (*SPEED*)
3. UV lámpa fénydióda (*STERILIZE*)
4. Alvó üzemet jelző dióda (*SLEEP*)
5. Be- és kikapcsolást jelző dióda (*ON/OFF*)
6. Légtisztítást jelző dióda (*ANION*)
7. AUTO üzemmód
8. Be- és kikapcsolás (*ON/OFF*)
9. UV lámpa kapcsoló (*STERILIZE*)
10. Alvó üzemmód kapcsoló (*SLEEP*)
11. Páratartalmat jelző fénydióda (*HUMIDITY*)
12. Időzítő fénydióda (*TIMER*)
13. Légnedvesítést jelző fénydióda (*MIST*)
14. A ventilátor sebességét jelző dióda (*SPEED*)
15. Légnedvesítő kapcsoló (*MIST*)
16. Időzítő gomb (*TIMER*)

TÁVIRÁNYÍTÓ

- A távirányító nyomógombjai megfelelnek a vezérlőpanelen lévő kapcsolóknak. Megnyomásukkal elindíthatja a lent felsorolt funkciókat és módokat.
- A készülékhez gombelemekkel működő távirányító tartozik. Amennyiben a távirányítót hosszabb ideig nem kívánja használni, távolítsa el belőle az elemeket.



„STAND-BY” ÜZEMMÓD

- A készülék hálózatra csatlakoztatás után hangjelzést ad ki.
- A hálózatra csatlakoztatás után a készülék „Stand-by” módba kapcsol.



KI- ÉS BEKAPCSOLÁS NYOMÓGOMB ÉS FÉNYDIÓDA

- A be- és kikapcsolás (ON/OFF) gomb a készülék be- és kikapcsolására szolgál.
- A be- és kikapcsolás gomb lenyomását követően a vezérlőpanelen egy lombos fa szimbólum kezd villogni.
- Figyelmeztetés: Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, húzza ki a hálózatról.



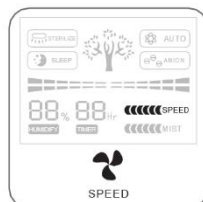
IDŐZÍTÉS KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- Az időzítő gomb (TIMER) segítségével beállíthatja, hány óra után kapcsoljon ki a készülék.
- Az időzítőt 1-től 12 óráig lehet beállítani.
- Az idő beállítása előtt válassza ki a szükséges üzemmódot.
- Az időzítés kikapcsolásához addig nyomogassa a gombot, amíg el nem alszik az időzítés fénydiódája.



VENTILÁTOR KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- A ventilátor (*SPEED*) gombbal beállíthatja a ventilátor sebességét (alacsony, közepes, nagy) és kikapcsolhatja azt. A sebességet a vezérlőpanel kijelzőjén kísérheti figyelemmel.
- Az alacsony sebesség enyhe légszennyezettség esetén megfelelő.
- A közepes sebesség átlagos légszennyezettség esetén használandó.
- Nagymértékű légszennyezettség esetén a készülék maximális teljesítménye eléréséhez a nagy sebesség beállítását javasoljuk.



ALVÓ ÜZEMMÓD KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- Az alvó üzemmód a megfelelő kapcsoló (*SLEEP*) lenyomásával lehet be- és kikapcsolni.
- A fénydióda a kijelzőn halványan világít.
- A ventilátor lassú sebességen üzemel; alvás, pihenés közben használható.
- Alvó üzemmódban a szag érzékelő kikapcsol és a ventilátor sebessége sem szabályozható.
- Auto üzemmódban az időzítés funkció használható.



UV LÁMPA KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- Az UV lámpa (*STERILIZE*) gomb segítségével lehet az UV lámpát be- és kikapcsolni.
- Az UV lámpával együtt a szag érzékelő is bekapcsol. A szag érzékelő segítségével a készülék önműködően szabályozza a készülék sebességét.
- Az UV lámpa eltünteti a dohányzás és penészgombák következtében keletkezett szagokat. Ezen kívül bizonyos mennyiségű aniont termel, ami felfrissíti a helyiség levegőjét és egyben megakadályozza vírusok, baktériumok terjedését.



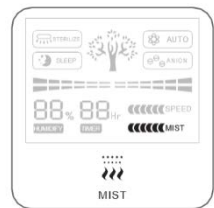
LÉGTISZTÍTÁS KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- A légtisztító gomb (ANION) segítségével be- és kikapcsolhatja a légtisztító funkciót. A vezérlőpanelon a funkció indítása után meggyullad a megfelelő fénydióda.
- A légtisztítóval együtt a szag érzékelő is bekapcsol. A szag érzékelő segítségével a készülék önműködően szabályozza a készülék sebességét.
- A légtisztító gomb ismételt lenyomásával a légtisztító kikapcsol és a dióda kialszik.
- A légtisztító az anionok segítségével magához vonzza a töltéssel rendelkező részecskéket (por, baktériumok, vírusok, dohányfüst). Ezek a részecskék sűrűbbé válnak és leszállnak a földre. Minél kisebbek a pozitív töltéssel bíró részecskék (a levegőben lévő szennyeződés), annál nagyobb megkötésük sebessége.



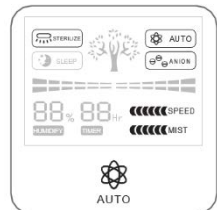
LÉGNEDVESÍTŐ KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- A légnedvesítés funkciójának indításához nyomja le a légnedvesítő kapcsolót (MIST).
- A légnedvesítő növeli a levegő páratartalmát, így javítja a légzés minőségét, pozitívan befolyásolja az emberi szervezet anyagcseréjét, csökkenti a feszültséget és a fáradtságérzést. Hatékonyan eltünteti a dohányzás és penészgombák következtében keletkezett szagokat.



AUTO ÜZEMMÓD KAPCSOLÓ ÉS FÉNYDIÓDA

- Az AUTO kapcsoló az automata üzemmód megválasztására szolgál.
- Az AUTO üzemmód indításával önműködően bekapcsol a légtisztító funkció, az UV lámpa, a légnedvesítő és a ventilátor.

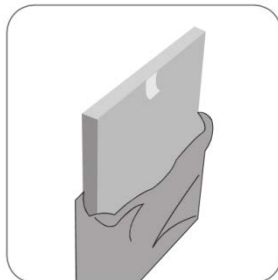


- Ez az üzemmód a környezet aktuális szennyezettsége és páratartalma szerint szabályozza a készülék működését.
- Auto üzemmódban az időzítés funkció használható.

SZŰRŐK BESZERELÉSE



1. ábra



2. ábra

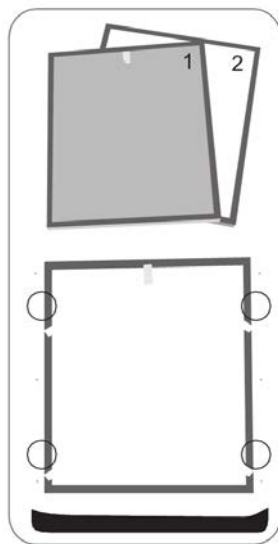
SZŰRŐK BESZERELÉSE ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

Tisztítás, karbantartás vagy szűrőcsere előtt a készüléket kapcsolja ki és húzza ki a hálózathoz. A tápkábel dugaszát minden esetben húzza ki a konnektorból!

- Nyissa ki a készülék elülső oldalát. Vegye le az elülső panel burkolatát, amely mágnessel van felerősítve (*ld. 1. ábra*).
- A nyíl irányába lazítsa meg a keret rögzítőelemeit, vegye ki a szűrőket és távolítsa el róluk a csomagolóanyagot (*ld. 2. és 3. ábra*).

Megjegyzés: A szűrők gyártó által feltüntetett élettartama használatuk gyakoriságától és a környezettől is függ, amelyben a készüléket használják.

Megjegyzés: Az összes szűrő tisztítása és karbantartása porszívóval történhet kéthavonta egyszer. A szűrők élettartamát úgy hosszabbíthatja meg, hogy rövid időre napsugárzásnak teszi ki és



3. ábra

szellőzteti (a szűrőben lévő baktériumok, gázok és szagok megsemmisülnek).

- Ezután a szűrőket helyezze vissza a készülékbe az alábbi sorrendben:

A. Kombinált szűrő: Antibakteriális szűrő/HEPA szűrő

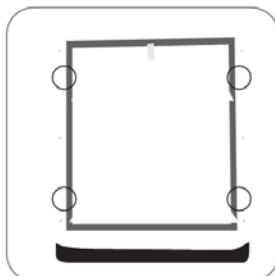
- Helyezze be a kombinált szűrőt úgy hogy a textilfűl maradjon látható a készülék külsején (4. ábra).
- Az antibakteriális szűrő és a HEPA szűrő a szálló port, az atkákat, mikrobákat, penészgombákat, allergiát okozó vírusokat és a különféle baktériumokat szűri ki.
- A szűrők élettartama - a készülék használata szerint - 6 hónaptól 1 évig terjedhet.

B. Kombinált szűrő: Katalitikus szűrő/Formaldehid szűrő

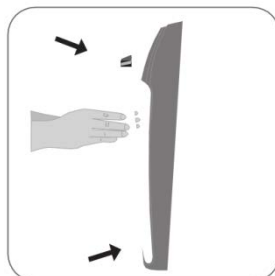
- Helyezze be a kombinált szűrőt úgy hogy a textilfűl maradjon látható a készülék külsején (4. ábra).
- A katalitikus szűrő és a formaldehid szűrő napsugárzás és UV sugárzás nélkül segítik elő normál körülmények között a formaldehid, ammónia, benzol, az illékony szerves anyagok, a kén-hidrogén és egyéb káros gázok eltávolítását a levegőből. A fenti káros anyagok a bútorból, tapétából, szőnyegből, lakberendezési textiliákból, stb. szabadulnak fel. A szűrők igen hatékonyan fogják fel a porrészecskéket és távolítják el a cigarettafüstöt illetve a konyhából áradó szagokat.
- A szűrők élettartama - a készülék használata szerint - 6 hónaptól 1 évig terjedhet.



4. ábra



5. ábra



6. ábra

- A kereten lévő rögzítőelemek segítségével zárja le a szűrőket.
- Tegye vissza az elülső panel burkolatát. A burkolatot könnyedén nyomja befelé úgy, hogy helyére illeszkedjen (6. ábra). Ellenőrizze, hogy az elülső rész burkolata erősen rögzítve van-e.

A VÍZTARTÁLY BESZERELÉSE LÉGNEDVESÍTÉS CÉLJÁBÓL



7. ábra

- A légnedvesítő funkció csak akkor működőképes, ha van víz a víztartályban.
- A rögzítőelem megnyomásával oldja fel a víztartályt és 45°-os szögben tartva vegye ki (7. ábra).
- A víztartályról az óramutató járásával ellentétes irányba csavarja le a szelepet (8. ábra).
- Töltse fel a víztartályt vízzel (9. ábra).



8. ábra



9. ábra



10. ábra



11. ábra

- Ezután a szelepet az óramutató járásával egyirányba csavarva a tartályt zárja le (10. ábra).
- **Megjegyzés:** Győződjön meg, hogy a tömítés a helyén van-e.
- A vízzel teli tartályt 45°-os szögben tartva helyezze vissza készülékbe .
- **Megjegyzés:** A légnedvesítő helye működése érdekében győződjön meg arról, hogy a vízben nem keletkeznek-e légbuborékok.

- A készülék használatát követően a vizet a tartályból minden esetben engedje le. Ehhez a vízleeresztőt használja (11. ábra).

A LÉGNEDVESÍTŐ TISZTÍTÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

- A meszes lerakódások eltávolítása érdekében használjon citromsav oldatot.
- Az oldatot hagyja 20 percig állni a víztartályban. Ezután engedje le.
- A légnedvesítő tisztításához használjon fogkefét vagy puha ruhát (13. ábra).
- A víztartályt többször öblítse ki tiszta vízzel.



13. ábra

A LÉGTISZTÍTÓ TISZTÍTÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

- A légtisztító ionizáló szálai a készülék hátulján találhatók, a védőrács mögött (a rács nem levehető).
- A légtisztítóról a port a védőrács nyílásain keresztül ecsettel tisztítsa le kéthavonta egyszer.



14. ábra

A NEDVESSÉG ÉS SZAG ÉRZÉKELŐ TISZTÍTÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

- Az érzékelők a készülék oldalán vannak elhelyezve.
- Tisztítsa ki a szenzorokat száraz vattás pálcika segítségével.
- A por és apró szennyeződések szenzorokról való tisztítását javasoljuk kéthavonta egyszer végezni.

A KÉSZÜLÉK TISZTÍTÁSA ÉS KARBANTARTÁSA

- Minden tisztítás vagy karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a hálózathoz.
- A készüléket rendszeresen tisztítsa.
- Ha a port kívánja eltávolítani a készülékről, használjon puha száraz ruhát.
- A berendezést, a kábeleket vagy a készülék részeit ne merítse vízbe vagy egyéb folyadékba.
- A motor mögötti légáramló nyílásokat tartsa tisztán.
- Ne használjon súrolószert, oldószert, stb., mert megsértheti a készüléket.
- Tárolja a készüléket tisztán csomagolva, száraz helyen.

TÁBLÁZAT A PROBLÉMÁK MEGOLDÁSÁRA

Probléma	Megoldás
A készülék nem fújja a levegőt.	Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e kapcsolva és csatlakoztatva van-e a hálózathoz.
A készülékből jóval kevesebb levegőt jön, mint régebben.	Ha a szűrők megteltek, tisztítsa ki vagy cserélje ki. Távolítsa el a csomagolóanyagot.
A készülék hosszabb ideje működik, de nincs hatása.	Távolítsa el a szennyeződés forrását, csukja be az ajtókat, ablakokat és hagyja a gépet hosszabb ideig járni. Ha a szűrők megteltek, tisztítsa ki vagy cserélje ki. Ügyeljen arra, hogy a szűrőket helyes sorrendben helyezze vissza.
Bekapcsolt az alarm.	Ellenőrizze, hogy a víztartály üres-e.
A készüléket nem lehet bekapcsolni.	Ellenőrizze, hogy a készülék be van-e kapcsolva a hálózathoz és ki van-e kapcsolva a borulás elleni védelem.

Amennyiben a probléma nem szűnik meg, forduljon a mi vevőszolgálatunkhoz.

MŰSZAKI JELLEMZŐK

Névleges feszültségtartomány	220-240 V
Névleges frekvencia	50 Hz
Névleges teljesítmény	65 W
Tömeg	6,8 kg
Méretek (szélesség x mélység x magasság)	360 × 195 × 565 mm
A helyiség javasolt méretei	max. 60 m ² -ig
Szűrési sebesség	220 m ³ /h

A jelen készülék deklarált zajkibocsátási értéke 29/38/48 dB(A), ami - tekintettel az 1 pW referencia-hangteljesítményszintre - A-súlyozott hangteljesítményszintet jelent.

A szöveg, valamint a műszaki adatok változtatásának joga fenntartva.

TANÁCSOK, INFORMÁCIÓK AZ ELHASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAG KEZELÉSÉHEZ

Az elhasznált csomagolóanyagot szállítsa a lakóhelye szerinti hulladékgyűjtő udvarra.

KISELEJTEZETT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK MEGSEMISÍTÉSE

A termékeken vagy azok kísérődokumentációjában található, mellékelt szimbólum azt jelenti, hogy a kiselejtezett elektromos és elektronikus berendezéseket tilos a hétköznapi háztartási hulladék-tárolókba dobni. Az ilyen termékek megfelelő megsemmisítése, felújítása, újrahasznosítása érdekében helyezze azokat az arra kijelölt tárolókba. Az Európai Unió egyes tagállamaiban illetve további európai országokban olyan alternatív megoldások is léteznek, hogy az ilyen termékek – hasonló jellegű új termék vásárlásakor – eladásuk helyén begyűjtésre kerülnek. A jelen termék helyes megsemmisítésével Ön is segít az értékes természeti források megőrzésében, valamint környezetünkre és egészségünkre gyakorolt - a helytelen hulladék-likvidálásból eredő - lehetséges negatív hatások megelőzésében is.



A jelen termék megfelel az EU irányelvében leszögezett valamennyi vonatkozó alapkövetelménynek.